tend.

urnir

ıssifiu l'a l'ont

ur le

is les ourcon-

ecte-

ince e les

r la.

?— EUR

e la ont insetteoré-

des its,

Il te

es es la

23

"de les nourrir, vêtir, entretenir, chausser, et éclairer convenable-"ment, de leur donner tous les soins manuels qui leur seront nécessaires "tant en santé qu'en maladie et de leur fournir les soins médicaux que "leur état exigera, saus les honoraires des médecins, qui seront payés "par le dit gouvernement, les dites sœurs ne leur fournissant que le loge-"ment".

Ainsi on a stipulé, quant aux soins médicaux, que les sœurs les donneraient. Ce n'est donc pas au gouvernement ni à ses officiers à les donner.

De même quant aux soins manuels, de même quant au reste.

Une loi passée en 1879, disait: "Les propriétaires de chacun des asiles "devront nommer et maintenir à leur frais un médecin résident". Par un ordre en conseil en date du 14 août 1879, le contrat des Sœurs a été, par consentement mutuel, mis en accord avec cette loi. C'est-à-dire que depuis 1879 le contrat doit se lire comme donnant aux Sœurs le droit indéniable de nommer le médecin interne.

Est-ce clair? A quoi bon chercher à faire croire à ceux qui ne sont pas au courant de tous les détails de la question, à quoi bon, dis-je, chercher à faire croire qu'une clause à termes généraux peut s'interpréter comme enlevant des droits donnés spécialement par d'autres clauses?

D'ailleurs, ce qui rend la prétention de Conservateur parfaitement ridicule, c'est que cette clause générale existait en 1879 lorsque l'on reconnaissait aux Sœurs le *droit* de nommer et choisir leurs médecins internes, et que, par conséquent, même si elle eut jamais voulu dire ce que Conservateur prétend, elle ne peut plus s'interprêter ainsi maintenant, puisqu'il y a sur ce point, un arrangement subséquent!

Ainsi, en supposant même que cette clause eut pu s'interprêter en 1875 comme donnant au gouvernement le droit de choisir les médecins internes, elle ne peut plus avoir cette portée aujourd'hui, puisqu'en 1879 il y a eu un arrangement tranchant cette question. Le contrat de 1875 dit que le gouvernement paiera les honoraires du médecin, mais ne dit pas que le gouvernement le nommera. Or, comme ce n'est pas dit, ce droit n'a pas été cédé. Le paiement des honoraires du médecin est une pure convention précuniaire, afiectant la rénumération portée au contrat, et rien de plus.

Conservateur doit donc chercher ailleurs pour justifier la loi de 1885.

Mais cette fameuse clause du contrat, lisons-la donc en entier. On verra quelles tortures Conservateur lui fait subir pour lui trouver un sens à son goût.

"Les personnes ainsi confiées aux dites sœurs seront soumises à la sur"veillance, inspection et direction des médecins et inspecteurs de prisons
"que le dit gouvernement pourra nommer à cette fin, et les dites Sœurs
"s'engagent à donner à ces médecins et inspecteurs, toutes les facilités
"nécessaires pour faire leurs visites et à leur fournir les renseignements

"dont ils pourront avoir besoin."
Si les clauses d'un contrat doivent s'interprêter les unes par les autres, à plus forte raison les deux parties d'une même phrase doivent-elles s'interprêter l'une par l'autre. Or le droit et le devoir sont corrélatifs et ont la même étendue. Par l'étendue du devoir on juge de l'étendue du droit,